

National interpretative documents



 économie



Prepacked for direct sale

« Denrées alimentaires préemballées en vue de leur vente immédiate »

« Levensmiddelen die met het oog op de onmiddellijke verkoop worden voorverpakt »

Considered as 'non prepacked', but not defined in Regulation 1169/2011

→ National interpretative document.

<https://www.health.belgium.be/fr/alimentation/informations-aux-consommateurs/etiquetage/regles-detiquetage>

<https://www.health.belgium.be/nl/voeding/informatie-voor-de-consumenten/etikettering/etiketteringsvereisten>



« Denrées alimentaires préemballées en vue de leur vente immédiate »

Pour l'application du règlement (UE) N°1169/2011 concernant l'information des consommateurs sur les denrées alimentaires, on entend par « *denrées alimentaires préemballées en vue de leur vente immédiate* » les denrées alimentaires suivantes :

1. Les denrées alimentaires préemballées qui sont vendues :
 - a) dans l'établissement où elles ont été fabriquées ¹ ; ou
 - b) dans les établissements qui sont exploités par le même opérateur ³ que l'établissement où elles ont été fabriquées, pour les opérateurs qui exploitent au maximum cinq établissements ;

« Levensmiddelen die met het oog op de onmiddellijke verkoop worden voorverpakt »

Voor de toepassing van verordening (EU) Nr. 1169/2011 betreffende de verstrekking van voedselinformatie aan consumenten verstaat men onder "*Levensmiddelen die met het oog op de onmiddellijke verkoop worden voorverpakt*" de volgende levensmiddelen:

1. De voorverpakte levensmiddelen die verkocht worden:
 - a) in de vestiging waar ze zijn vervaardigd ² ;
of
 - b) in vestigingen die geëxploiteerd worden door dezelfde operator ⁴ als de vestiging waar ze zijn vervaardigd, voor operatoren die maximum vijf vestigingen uitbaten;

à condition qu'une date de durabilité minimale ou une date limite de consommation soit indiquée sur l'emballage de ces denrées alimentaires.

ou

2. Les denrées alimentaires préemballées qui sont vendues dans l'établissement où elles ont été emballées à condition que :
 - a) la vente ait lieu au plus tard le jour suivant l'emballage, et
 - b) une date d'emballage soit indiquée sur l'emballage ou que l'opérateur puisse démontrer avec certitude à l'autorité compétente, à l'aide d'un système interne, que ces denrées alimentaires sont vendues au plus tard le jour suivant l'emballage. A défaut d'une date d'emballage ou d'un tel système, ces denrées alimentaires doivent être considérées comme préemballées et étiquetées conformément au règlement (UE) N°1169/2011 précité.

op voorwaarde dat de datum van minimale houdbaarheid of de uiterste consumptiedatum vermeld wordt op de verpakking van deze levensmiddelen.

of

2. De voorverpakte levensmiddelen die verkocht worden in de vestiging waar ze zijn verpakt op voorwaarde dat:
 - a) de verkoop uiterlijk op de dag na hun verpakking plaatsvindt, en
 - b) een verpakkingsdatum vermeld wordt op de verpakking of dat de exploitant met zekerheid aan de bevoegde autoriteit kan aantonen met behulp van een intern systeem dat deze levensmiddelen uiterlijk op de dag na hun verpakking verkocht worden. Bij gebrek aan een verpakkingsdatum of aan een dergelijk systeem, moeten deze levensmiddelen als voorverpakt beschouwd worden en geëtiketteerd worden in overeenstemming met de bovengenoemde Verordening (EU) nr. 1169/2011.

Small quantities & local retail establishments

“Food, including handcrafted food, directly supplied by the manufacturer of small quantities of products to the final consumer or to local retail establishments directly supplying the final consumer.”

Exemption from nutrition declaration (Annex V), but no definition

→ National interpretative document.

<https://www.health.belgium.be/fr/alimentation/informations-aux-consommateurs/etiquetage/regles-detiquetage>

<https://www.health.belgium.be/nl/voeding/informatie-voor-de-consumenten/etikettering/etiketteringsvereisten>



- Faibles quantités : les quantités fabriquées ⁵ par :

1. les opérateurs (personnes physiques ou sociétés) qui répondent aux critères de la définition de microsociétés du Code des sociétés, tel que modifié par [la loi du 18 décembre 2015](#) transposant la directive 2013/34/UE relative aux états financiers annuels, aux états financiers consolidés et aux rapports y afférents de certaines formes d'entreprises.

ou

2. les établissements dont le nombre de personnes occupées ⁷ ne dépasse pas quatre.

- Etablissement de détail local : le commerce de détail tel que défini à l'article 2, paragraphe 1^{er}, point 6° de l'arrêté royal du 7 janvier 2014 relatif à l'approvisionnement direct par un producteur primaire du consommateur final ou du commerce de détail local en petites quantités de certaines denrées alimentaires d'origine animale.

- kleine hoeveelheden: de hoeveelheden die vervaardigd ⁶ worden door:

1. de operatoren (natuurlijke personen of vennootschappen) die aan de criteria voldoen van de definitie van microvennootschappen van het Wetboek van vennootschappen, zoals gewijzigd door de [wet](#) van 18 december 2015 tot omzetting van Richtlijn 2013/34/EU betreffende de jaarlijkse financiële overzichten, geconsolideerde financiële overzichten en aanverwante verslagen van bepaalde ondernemingsvormen.

of

2. inrichtingen waar het aantal tewerkgestelde personen ⁸ niet meer dan vier bedraagt.

- Plaatselijke detailhandel: de detailhandel als gedefinieerd in artikel 2, paragraaf 1, punt 6° van het koninklijk besluit van 7 januari 2014 betreffende de rechtstreekse levering, door een primaire producent, van kleine hoeveelheden van sommige levensmiddelen van dierlijke oorsprong aan de eindverbruiker of aan de plaatselijke detailhandel.

Vragen-antwoorden over sommige bepalingen inzake de etikettering van levensmiddelen in de zin van verordening (EU) Nr. 1169/2011

Levensmiddelen die met het oog op de onmiddellijke verkoop worden voorverpakt
&
Vrijstelling van de voedingswaardedeclaratie

<https://www.health.belgium.be/fr/alimentation/informations-aux-consommateurs/etiquetage/regles-detiquetage>
<https://www.health.belgium.be/nl/voeding/informatie-voor-de-consumenten/etikettering/etiketteringsvereisten>



1. Wat verstaat men onder «voorverpakt levensmiddel» ?	4
a) <i>Het levensmiddel moet worden verpakt vóór het te koop wordt aangeboden:</i>	4
b) <i>De inhoud mag niet kunnen worden veranderd zonder dat het verpakkingsmateriaal wordt geopend of aangetast:</i>	5
c) <i>Het mag niet gaan om een levensmiddel dat met het oog op de onmiddellijke verkoop wordt voorverpakt..</i>	5
2. Wat verstaat men onder « levensmiddelen die met het oog op de onmiddellijke verkoop worden voorverpakt» ?	6
a) <i>Wat verstaat men onder ‘vervaardigd’ of ‘vervaardiging’?</i>	6
b) <i>Wat verstaat men onder ‘dezelfde operator’?</i>	8
c) <i>Welke soorten interne systemen kunnen er worden geïmplementeerd om aan te tonen dat de producten uiterlijk de dag na hun verpakking worden verkocht?</i>	9
d) <i>De verkoop in verkoopautomaten</i>	9
3. Welke producten worden vrijgesteld van de voedingswaardedeclaratie op basis van punt 19 uit bijlage V van Verordening (EU) nr. 1169/2011 ?	11
a) <i>Wat verstaat men onder « kleine hoeveelheden » ?</i>	11
b) <i>Wat verstaat men onder « plaatselijke detailhandel » ?</i>	12
4. Beslissingsboom om de op de etikettering verplichte informatie te bepalen	12

*Vragen-antwoorden over sommige bepalingen
inzake de etikettering van levensmiddelen*

- V1. Zijn de regels inzake etikettering ook van toepassing op levensmiddelen die gratis geschonken worden, zoals stalen? 3
- V2. In welke taal (talen) moet de verplichte informatie vermeld worden? 3
- V3. Mag de vrijwillige informatie enkel vermeld worden in een andere taal dan de nationale talen?
3
- V4. Welke informatie moet verplicht vermeld worden op een recipiënt (een fles bijvoorbeeld) die zich in een buitenverpakking bevindt (een kartonnen doos bijvoorbeeld)? 3
- V5. Wat verstaat men onder « Levensmiddelen die met het oog op de onmiddellijke verkoop worden voorverpakt »?..... 3
- V6. Hoe wordt het grootste oppervlak van de verpakking bepaald in geval van levensmiddelen die in een cilindervormige verpakking worden verkocht (een blikje bijvoorbeeld)? 4
- V7. Moet men om het grootste oppervlak van de verpakking te bepalen in geval van een etiket

Pictorial Representation & statements

Guidelines

Gebruik van afbeeldingen en vermeldingen die de smaak accentueren in de etikettering van levensmiddelen



FOD Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

.be



Jean Pottier

Regulatory Expert

Food Labelling, Nutrition and Health Claims, Novel Foods

jean.pottier@health.fgov.be - +32 2 524 73 62

Claims, Allergen labelling, Novel foods: in team with **Isabelle Laquiere**

isabelle.laquiere@health.fgov.be - +32 2 524 73 64

Federal Public Service Health, Food Chain Safety and Environment

Animal, Plant and food Directorate-General | Service Food, Feed,
Other Consumption Products

Avenue Galilée 5/2 - 1210 Brussels | Belgium





food.labelling@economie.fgov.be

F.O.D. Economie, K.M.O. Middenstand en Energie

Algemene Directie Economische Analyses en Internationale Economie

Vooruitgangstraat 50 – 1210 Bruxelles

